

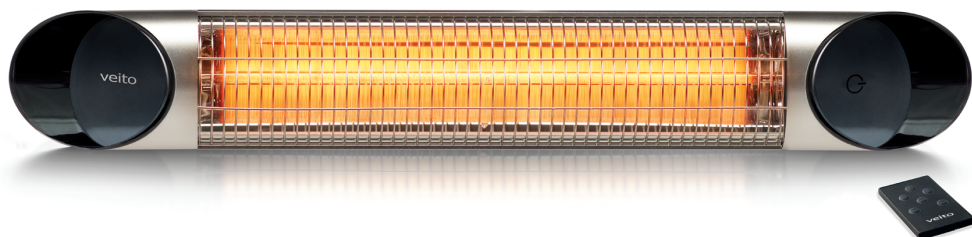
Blade

INSTRUCTIONS FOR CARBON INFRARED HEATER

INSTRUCTIONS POUR CHAUFFAGE INFRAROUGE

INSTRUCCIONES PARA EL CALEFACTOR INFRARROJO
DE CARBÓN

Modelo: BLADE S



veito

THESE INSTRUCTIONS SHOULD BE READ CAREFULLY AND RETAINED FOR FUTURE REFERENCE.

We cannot be liable for any damages caused by failure to observe these instructions.

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

When using electrical appliances, basic safety precautions should always be followed to reduce the risk of fire, electric shock, and injury to persons, including the following:

Read all instructions before installing and using this heater.

The heater must be installed at least **2.4 m** above the floor.

This heater is designed for use on a 220-240V AC supply.

Use this heater only as described in this manual. Any other use not recommended by the manufacturer may cause fire, electric shock, or injury to persons.

This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.

Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.

The fireguard of this heater is intended to prevent direct access to heating elements and must be in place when the heater is in use.

The fireguard does not give full protection for young children and infirm persons.

This heater must be earthed. Connect to properly grounded outlets only.

Ensure both plug and socket is clean and free from dust when using.

To disconnect the heater from the power supply, turn the controls off, grip the plug and pull from the power socket. Never pull by the cord.

Never touch the plug with wet or moist hands.

Do not use an extension cord with this heater.

Regularly inspect the power cord and plug for wear or damage and do not operate the heater with a damaged cord, plug or loose socket or after the heater malfunctions, has been dropped or damaged in any manner.

Do not use the heater if the heating element is cracked or broken.

The heater must not be located immediately below a socket outlet or connection box.

Keep combustible materials such as furniture, pillows, bedding, papers, clothes and curtains at least 1.5m from the front of the heater and keep them away from the sides and rear.

Do not allow the supply cord to sit or hang in front of the heater while in use.

Do not use the heater in areas where gasoline, paint, flammable liquids or highly combustible dusts are used or stored.

If this heater is to be used in bathroom, it is to be installed so that switches and other controls cannot be touched by a person in the bath or shower. Never locate heater where it may fall into a bathtub or other water container.

Extreme care should be taken whenever the heater is left operating and unattended. Never use the heater while sleeping. Do not cover the heater.

Do not insert any object into the heater.

Never touch the heater while in use.

Always disconnect the heater from the electricity supply and allow it to cool before adjusting the position or attempting to work on it.

INTRODUCTION

The veito carbon infrared heaters produce instant and comfortable heat like the sun. These robust and weatherproof heaters are designed for domestic and commercial heating applications within indoor or outdoor areas.

Model	Blade S
Voltage (V)	220-240V AC
Power (W)	2500
Current (A)	10.9
Dimensions W x H x D (mm)	900 x 130 x 90
Weight (kg)	2.2
IP Rating	IP55

INSTALLATION

This heater should be installed by a competent person. i.e. a qualified electrician.

Always disconnect the heater from the electricity supply and allow it to cool before installation.

This heater can be mounted in a horizontal or vertical manner.

For both wall and ceiling mounting, the lowest part of the heater must be located at or above a minimum height of **2.4 m** from ground level, so that the heater can not be touched when in operation.

When mounting horizontally or to a ceiling, do not position the heater at an angle more than 90° and less than 45° as shown in Fig. A and B.

The supply cable must be at the lower end of the heater if the heater is installed at an angle or vertically.

Keep the supply cord away from the body of the heater which will get hot during use.

Do not install the heater on an inflammable surface.

Observe the minimum safe distance between the heater body and inflammable surfaces when mounting.

The heater should always have a minimum clearance of 0.5m from a ceiling and adjacent walls.

If the heater is to be used outside, a weatherproof outlet is recommended.

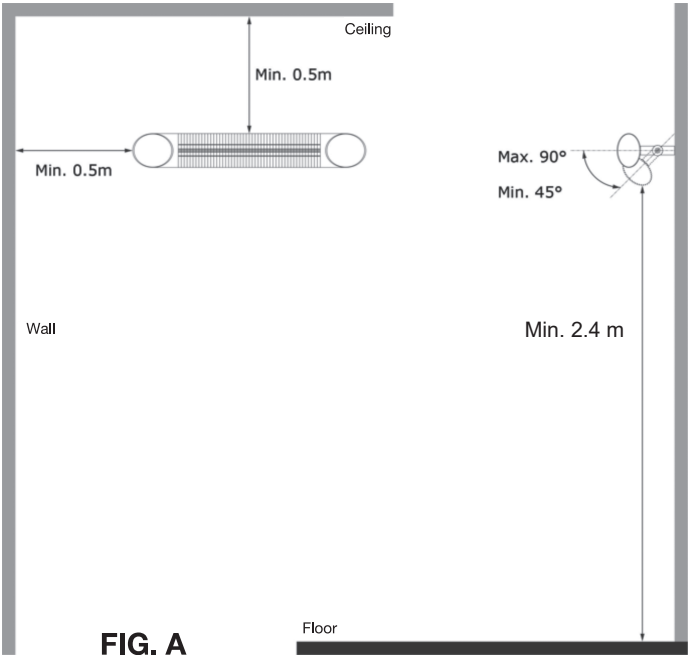
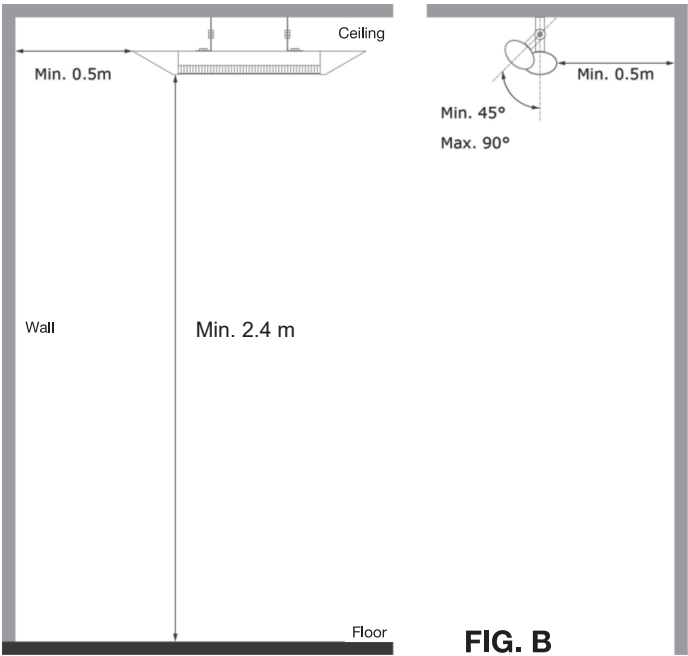
Before drilling ensure that there are no wires or water pipes in the area where the heater is to be installed.

The heater must be installed on the mounting brackets provided.

Fasten the brackets securely to the mounting surface and the backside of the heater using the nuts and screws supplied.

Fasten the heater securely on the brackets using the nuts and bolts supplied.

The brackets can be used to adjust the direction of the heater. Adjust the heater angle by loosening the two bolts on the wall mounting bracket. Tighten the bolts again when the desired angle is reached.



OPERATION

- Press the power button to turn the heater on.
- Press the level button then change the power setting by pressing the arrow buttons.
- Press the auto button then set the desired temperature by pressing the arrow buttons.
- Press the timer button then set the sleep timer by pressing the arrow buttons.
- Press the power button to turn the heater off.
- You can also use the button on the unit to operate the heater.

Note: If the heater falls over, it will automatically switch off.

Replacing the battery

- Press the battery compartment release button and then slide out the battery tray.
- Remove the old battery and put the new battery in, making sure that the battery's positive side is facing up. Use only a CR2025 battery in this remote control.
- Slide the battery tray back into the remote control until it clicks.

Note: Do not allow water or liquid to get into the remote control.

CLEANING AND MAINTENANCE

- Always disconnect the heater from the electricity supply and allow it to cool before attempting to work on it.
- If the heater has collected dust or dirt inside the unit or around the heating element, have the unit cleaned by a qualified service agent. Do not operate the heater in this condition.
- The only maintenance required is cleaning of the external surfaces of the heater.
- Do not use powerful abrasive or solvent cleaning fluids when cleaning the heater as they may damage the plastic parts. Use a damp cloth to wipe the outside of the heater.
- If removed from its mounting position when not in use, store the heater carefully in a safe, dry, childproof location.
- Do not touch the heating element with bare fingers, as residue from your hand could affect the life of the lamp. If it is accidentally touched, remove the finger marks with a soft cloth moistened with methylated spirit or alcohol.
- Do not attempt to repair or adjust any electrical or mechanical functions on this heater.
- The heater contains no user serviceable parts. Should the product suffer damage or breakdown, it must be returned to the manufacturer or its service agent.
- Damaged supply cords to be replaced by the manufacturer, service agent or similarly qualified person in order to avoid hazard.
- After sales service
- Your product is guaranteed for two years from the date of purchase.
- Within this period, we undertake to repair this product free of charge provided it has been installed and operated in accordance with these instructions. Your rights under this guarantee are additional to your statutory rights, which in turn are not affected by this guarantee.

RECYCLING

For electrical products sold within the European Community.

At the end of the electrical products useful life it should not be disposed of with household waste. Please recycle where facilities exist. Check with your Local Authority or retailer for recycling advice in your country.

CES INSTRUCTIONS DOIVENT ETRE LUES ATTENTIVEMENT ET ETRECONSERVEES POUR LES APPLI-CATIONS FUTURES

Nous ne pouvons pas être tenus responsables des dommages causés par le non-respect de ces instructions.

CONSIGNES DE SECURITE IMPORTANTES

Lorsque vous utilisez des appareils électriques, des précautions et consignes de sécurité doivent toujours être suivies, y compris les suivantes :

Lire toutes les instructions avant l'installation et l'utilisation du chauffage.

Le chauffage doit être installé au minimum à 2.4 m de hauteur du sol.

Cet appareil est conçu pour une utilisation avec une alimentation de 220-240V AC.

Utilisez l'appareil d'après les instructions données dans ce manuel. N'importe quelle autre utilisation de l'appareil non préconisée par le fabricant peutcauser un incendie, un choc électrique ou des blessures chez l'utilisateur.

Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (y compris les enfants)dont les capacités physiques, sensorielle, mentalesont réduites,ou par le manque d'expérienceet de connaissance à moins d'être sous la surveillance d'une personne responsable de leur sécurité.

Les enfants doivent être surveillés afin qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

Le corps de l'appareil est conçu de façon à empêcher l'accès direct aux éléments chauffants et doivent être en place lorsque l'appareil est en cours d'utilisation.

Le grillage ne protège pas complètement les enfants et les personnes à mobilité réduite.

Cet appareil doit être relié à la terre. Assurez-vous de disposer d'un branchement sortie de terre.

Assurez-vous de la propreté des prises mâle et femelle ainsi que l'absence de poussière lors de l'utilisation.

Pour éteindre l'appareil, appuyez sur le bouton Power prévu à cet effet, prenez le câble d'alimentation et enlevez la prise du branchement secteur, ne jamais tirer sur le câble. Ne jamais toucher le câble d'alimentation, les prises avec les mains mouillés ou humides. Ne pas utiliser de rallonge avec cet appareil.

Vérifiez régulièrement l'état du câble d'alimentation, un câble défectueux empêchera le fonctionnement de l'appareil.

Ne pas utiliser l'appareil si le filament de chauffage est endommagé ou cassé.

Le chauffage ne doit pas être situé à moins de 10 cm au-dessous d'une prise de courant ou de la boîte de connexion.

Gardez les matériaux combustibles tels que meubles, oreillers, literie, papiers, vêtements et rideaux à plus d'1.5 m à l'avant de l'appareil.

Gardez une distance également à l'arrière et sur les côtés.

Empêchez le câble d'alimentation d'être devant l'appareil en état de fonctionnement.

Ne pas utiliser l'appareil dans des zones où l'essence, la peinture, les liquides inflammables, poussières de combustibles sont utilisés ou stockés.

Si l'appareil doit être utilisé dans une salle de bain, il doit être installé de façon à ce que les boutons de contrôle ne soient pas accessibles depuis le bain ou la douche.

Ne jamais placer l'appareil à un endroit où il serait susceptible de tomber dans une baignoire ou autre récipient avec de l'eau.

Une vigilance extrême est requise lorsque l'appareil est en état de fonctionnement et ainsi que sans surveillance.

Ne jamais utiliser l'appareil pendant le sommeil.

Ne jamais couvrir l'appareil.

Ne pas insérer d'objets dans l'appareil.

Ne jamais toucher un appareil en état de fonctionnement.

Débranchez toujours l'appareil de l'alimentation électrique et laissez le refroidir avant de vouloir régler la position de l'appareil, ou avant n'importe quelle autre manipulation.

INTRODUCTION

Les chauffages infrarouge veito produisent une chaleur immédiate et agréable comme le soleil. Nos chauffages infrarouges haut de gamme et étanche ont été imaginés pour des applications domestiques, commerciales et industrielles pour des espaces intérieurs comme extérieurs.

MODÈLE	Blade S
Voltage (V)	220-240V AC
Puissance (W)	2500
Current (A)	10,9
Dimension Long x Hauteur x Prof. (mm)	900 x 130 x 90
Poids (kg)	2.2
Indice de Protection	IP55

INSTALLATION

L'appareil doit être installé par une personne compétente. Ex : un électricien qualifié.

Débranchez toujours l'appareil de l'alimentation électrique et laissez le refroidir avant l'installation.

Cet appareil peut être utilisé horizontalement ou verticalement.

Dans les deux cas de figure, la partie la plus basse de l'appareil doit être située à 2.4 m du sol, de façon à éviter le contact avec l'appareil lorsqu'il est en fonctionnement.

Lors du montage à l'horizontale ou au plafond, ne pas placer l'appareil à un angle supérieur à 90° et inférieur à 45° comme représenté dans la Fig. A et B.

Le câble d'alimentation doit toujours être à l'extrémité inférieure de l'appareil de chauffage si le chauffage est installé dans un angle ou verticalement.

Gardez le cordon d'alimentation à distance du corps de l'appareil de chauffage pendant son utilisation, le corps de ce dernier chauffera.

Ne pas installer le chauffage dans une ambiance inflammable.

Veillez toujours à la distance minimale de sécurité entre le corps de l'appareil et les surfaces inflammables.

Le chauffage doit toujours, au minimum avoir un espacement de 0.5 m d'un mur ou du plafond.

Si l'appareil doit être utilisé à l'extérieur, une prise étanche est recommandée.

Avant l'installation et le perçage au mur, il faut s'assurer qu'il n'y pas de câbles électriques ou de tuyaux d'eau dans la zone où l'appareil doit être installé.

L'appareil doit être installé avec les supports de fixation fournis.

Fixez les supports à la surface de montage et joignez l'appareil à la face arrière en utilisant les écrous et les vis fournis.

Fixez l'appareil de chauffage en toute sécurité sur les supports en utilisant les écrous et boulons fournis. Les supports peuvent être utilisés pour ajuster la direction de l'appareil.

Ajustez l'angle de chauffage en dévissant les deux boulons sur le support de montage mural. Resserrez les boulons quand l'angle souhaité est atteint.



OPERATION

- Appuyez sur le bouton d'alimentation pour allumer le chauffage.
 - Appuyez sur le bouton Niveau pour régler la puissance de votre appareil.
 - Appuyez sur le bouton Auto pour régler la température souhaitée en appuyant sur les touches fléchées.
 - Appuyer sur le bouton Timer pour programmer par la suite, avec les flèches le mode veille.
 - Appuyer sur le bouton d'alimentation pour éteindre le chauffage.
 - Vous pouvez également utiliser le bouton de l'appareil pour faire fonctionner le chauffage.
- Note: Si l'appareil tombe, il s'éteint automatiquement.

Remplacement de la pile

- Appuyez sur le bouton de déverrouillage du compartiment batterie, puis faites glisser le bac de la batterie
 - Retirez la pile usagée et mettez la nouvelle batterie en veillant à ce que le côté positif de la pile soit vers le haut. Utilisez uniquement une pile CR2025 avec la télécommande.
 - Faites glisser le plateau de la pile dans la télécommande jusqu'à ce qu'il s'enclenche.
- Note: Ne pas laisser l'eau ou du liquide pénétrer à l'intérieur de la télécommande.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

- Débranchez toujours l'appareil de l'alimentation électrique et laissez le refroidir avant d'essayer de manipuler l'appareil.
- Si le chauffage est poussiéreux ou sale à l'intérieur ou autour de l'élément de chauffage, il faudra faire nettoyer l'appareil par un agent de service qualifié. Ne pas faire fonctionner l'appareil dans cet état.
- Le seul entretien nécessaire est le nettoyage des surfaces extérieures de l'appareil de chauffage.
- Ne pas utiliser de produit de nettoyage agressif ou de solvant pour nettoyer du fait de la vulnérabilité des composants plastiques de l'appareil. Utilisez un chiffon humide pour essuyer l'extérieur de l'appareil.
- Si l'appareil est enlevé de sa position de montage, rangez le soigneusement dans un emballage sec à l'écart des enfants.
- Ne touchez pas le filament du chauffage avec les doigts, car les résidus pourraient affecter la durée de vie de la lampe. Si cela venait à arriver, enlevez les traces de doigts avec un chiffon doux humidifié avec de l'alcool à brûler ou de l'alcool.
- Ne pas tenter de réparer ou ajuster les fonctions électriques ou mécaniques sur cet appareil.
- Le chauffage ne contient aucune pièce réparable par l'utilisateur. Si le produit est endommagé, il doit être retourné au fabricant ou à son agent de service, revendeur agréé etc.
- Un câble d'alimentation endommagé doit être remplacé par le fabricant, un agent de service, revendeur de la même manière afin d'éviter tout danger.
- Service après-vente
- Votre produit est garanti deux ans à compter de la date d'achat.
- Durant cette période nous nous engageons à réparer ce produit gratuitement, frais de port pouvant être à la charge du client, à condition que l'appareil soit utilisé conformément aux instructions de ce manuel. En vertu de vos droits, cette garantie s'ajoute à vos droits statutaires qui ne sont pas affectés par la garantie.

RECYCLAGE

Pour les produits électriques vendus dans la Communauté Européenne.

À la fin de la durée de vie utile, les produits électriques ne doivent être jetés avec les ordures ménagères. Veuillez recycler les équipements existants, vérifiez auprès de l'autorité locale ou rapprochez-vous de votre revendeur pour connaître les modalités de recyclage dans votre pays.

ESTAS INSTRUCCIONES DEBEN SER LEÍDAS ATENTAMENTE Y GUARDADAS PARA CONSULTAR EN CASO DE NECESIDAD.

La compañía no asumirá ninguna responsabilidad por los daños ocasionados por un uso diferente de lo especificado en las instrucciones de este manual.

IMPORTANTES AVISOS DE SEGURIDAD

A la hora de utilizar los aparatos eléctricos, deben respetar las siguientes medidas de seguridad para evitar los riesgos de incendio, electrocución y heridas:

Léase todas las instrucciones antes de montar y utilizar el calefactor.

Este calefactor fue diseñado para ser montado en un muro alto o en el techo respetando una altura de mínimo 2.4 m desde el suelo.

Este calefactor fue diseñado para ser usado con una alimentación eléctrica entre 220-240V AC.

Utilice este calefactor sólo de manera especificada en este manual. Todo tipo de uso no recomendado por el fabricante puede ocasionar incendios, electrocuciones o heridas.

Este producto no fue diseñado para la gente que tiene deficiencias físicas, auditivas o mentales ni tampoco para la que no tiene suficiente experiencia y/o que le falta experiencia (incluidos los niños). Estas personas pueden utilizar este producto sólo si están acompañadas de una persona encargada de la seguridad o bien si han recibido de ésta las instrucciones necesarias para la utilización del producto.

Niños deben ser vigilados para evitar que jueguen con el aparato.

La caja de seguridad del calefactor fue diseñada para evitar contactos directos con los elementos de calefacción.

La caja de seguridad no puede proporcionar una seguridad completa a los niños pequeños y a la gente discapacitada.

Este calefactor debe conectarse a tierra. Sólo utilicen las tomas de corriente correctamente conectadas a tierra.

Antes de utilizar el aparato asegúrese de que el enchufe y la toma de corriente están limpios y no llevan polvos.

Para desenchufar el cable del calefactor apaguen el calefactor, cojan el enchufe y quitenlo de la toma de corriente. No tiren el calefactor desde el cable.

No toquen a la toma de corriente con manos húmedas y mojadas.

No utilicen cables de extensión para este calefactor.

Hagan controles periódicos para saber si el cable de alimentación o la toma están desgastados o dañados y, en caso de que el cable de alimentación, la toma de corriente y el enchufe no funcionen o estén dañados o hayan caído, no utilicen el calefactor.

No utilicen el calefactor si el filamento está agrietado o roto.
No monten el calefactor justo debajo un enchufe fijo o una caja de conexión.

Mantengan el calefactor a una distancia de como mínima 1.5 m de los materiales inflamables como muebles, cojines, cama, papeles o cortinas.

Procuren mantener que el cable de alimentación no se encuentre justo delante del calefactor o no caiga por delante del mismo.

No utilicen el calefactor en los sitios donde se utiliza o se almacena gasolina, pintura, líquido o polvo inflamable.

Si este calefactor será montado en el cuarto de baño o de ducha, debe buscarse un sitio donde el termostato y panel de control del calefactor quedará lejos del alcance de la persona que va utilizar el cuarto de baño o de ducha. El calefactor nunca debe ser montado encima de una bañera o de un sitio lleno de agua por el hecho de que corre el riesgo de que éste pueda caer dentro.

Hay que tener mucho cuidado cuando el calefactor se deja encendido y no está vigilado.
Nunca utilicen el calefactor cuando se duermen.
No cubran el calefactor.
No metan objetos dentro del calefactor.

Nunca toquen al calefactor mientras que está en uso.

Antes de cambiar la posición del aparato, o antes de trabajar sobre él, quiten el enchufe de la toma de corriente y esperen a que el aparato se enfríe.

DESCRIPCIÓN DEL APARATO

Calefactores infrarrojo de carbón de Veito imitan el sol y su velocidad de generar calor y así producen el calor con mayor comodidad. Estos calefactores resistentes a las intemperies fueron diseñados para ser usados en las aplicaciones de calefacción doméstica e industrial en las zonas cubiertas y descubiertas.

Modelo	Blade S
Tensión (V)	220-240V AC
Potencia (W))	2500
Corriente (A))	10.9
Dimensiones WxHxD(mm)	900 x 130 x 90
Peso (kg)	2.2
Clase de IP	IP55

MONTAJE

Este calefactor debe ser montado por una persona autorizada o un electricista licenciado.

Antes de empezar a montar el aparato quiten el enchufe de la toma de corriente y esperen a que el aparato se enfríe.

Este calefactor puede ser montado tanto horizontalmente como verticalmente.

Para que no se toque al calefactor mientras está en uso, la base del calefactor debe estar en una altura de al menos de 2.4 m respecto al suelo tanto si está montado en el techo como si en la pared.

Si deciden montarlo horizontalmente o en el techo, no lo posicionen a un ángulo superior a 90° o inferior a 45°; ambos grados de ángulo especificados en los gráficos A y B.

Cable de alimentación y panel de control deben estar en la parte inferior cuando el calefactor se monta verticalmente o a un ángulo determinado.

Mantengan el cable de electricidad lejos del calefactor debido a que éste se calentará mientras se está utilizando.

No monten el calefactor en una superficie inflamable.

Al montar el calefactor, mantengan la distancia mínima de seguridad entre las superficies inflamables y el calefactor.

La distancia mínima entre el calefactor y las paredes contiguas y el techo debe ser 0.5 m.

Se recomienda utilizar una toma de corriente resistente a las intemperies si el aparato se utilizará en una zona descubierta.

Antes de abrir agujeros, asegúrense de que no hay ningún cable o conducto de agua en el sitio donde el calefactor será montado.

El calefactor debe ser montado utilizando los aparatos de montaje.

Fijen bien los aparatos de montaje en la superficie de montaje así como al detrás del calefactor utilizando los tornillos y las tuercas que vienen con el producto.

Fijen bien el calefactor sobre los aparatos de montaje utilizando los tornillos y las tuercas que vienen con el producto.

Aparatos de montaje pueden ser utilizados para determinar la posición del calefactor. Configuren el ángulo del calefactor aflojando las dos tuercas que se encuentran encima de los aparatos de montaje. Una vez el ángulo deseado haya sido configurado vuelvan a apretar las tuercas.

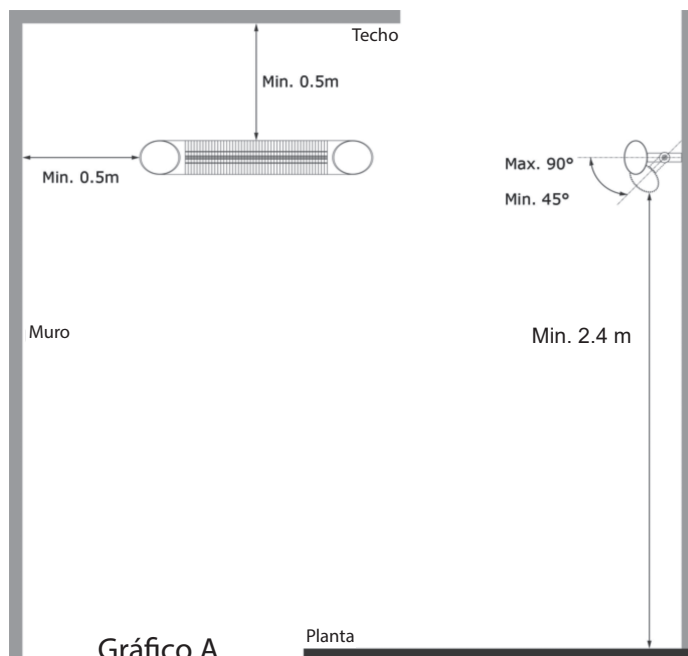


Gráfico A

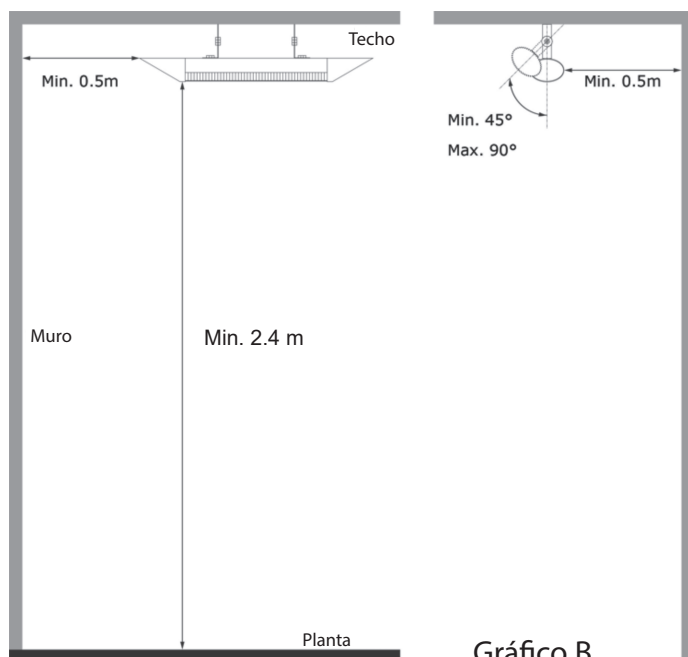


Gráfico B

FUNCIONAMIENTO

- Para encender el calefactor pulsen al botón Power.
 - Una vez hayan pulsado al botón Level pueden configurar los ajustes de potencia utilizando las flechas.
 - Una vez hayan pulsado al botón Auto pueden configurar los ajustes de temperatura.
 - Una vez hayan pulsado al botón Timer pueden configurar los tiempos automáticos de apagado utilizando las flechas.
 - Para apagar el calefactor pulsen al botón Power.
 - Para encender el calefactor también pueden utilizar el botón que se encuentra encima del aparato.
- Nota: En caso de caída el calefactor se apagará automáticamente.

Cambiar las pilas

- Pulsen al botón que abre el compartimiento de pilas y sáquenlas tirándolo.
 - Saquen la pila agotada y pongan la nueva pila asegurándose de que el polo positivo mira arriba. Para este mando remoto utilicen solamente las pilas CR2025.
 - Instalen el compartimiento de pilas dentro del mando remoto y empújenlo hasta que se encierre.
- Nota: Vigilen que el agua o otros líquidos no se infiltren en el mando remoto.

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

Antes de trabajar sobre el aparato quiten el enchufe de la toma de corriente y esperen a que el aparato se enfríe.

Si dentro del calefactor o alrededor del filamento hay mucho polvo y suciedad, el calefactor debe ser limpiado por un servicio autorizado. En este caso no pongan en marcha el calefactor.

El mantenimiento requerido consiste únicamente en limpiar las superficies exteriores del calefactor.

No utilicen abrasivos fuertes o disolventes para limpiar el calefactor ya que éstos pueden dañar los componentes plásticos. Utilicen un trapo húmedo para limpiar la superficie exterior del calefactor.

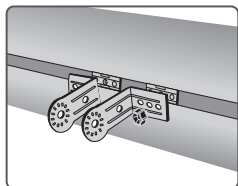
Puesto que el calefactor no se puede utilizar durante largos tiempos entonces, en caso de estar desmontado, debe ser guardado en un sitio seguro y seco que queda fuera del alcance de los niños.

No toquen al filamento con manos desnudas ya que los residuos que llevan sus manos pueden afectar la vida del filamento. Si habéis tocado por descuido, quiten las huellas dactilares usando un trapo empapado con alcohol o alcohol metílico. No echen agua directamente sobre el calentador. No reparen o configuren ningún componente eléctrico o mecánico encima de este calefactor. Este calefactor no contiene ninguna pieza en la que el usuario puede intervenir.

En caso de avería o daño, deben enviar el producto al fabricante o al servicio autorizado.

Todos los cables de electricidad o los enchufes que están dañados deben ser cambiados por el fabricante, servicio autorizado o por una persona autorizada.

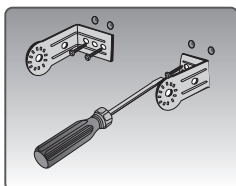
INSTALL / INSTALLATION / MONTAJE



Install the two L connection parts to the back side of the heater with the screws supplied by keeping a suitable distance between them.

Installez les deux parties en L de connexion sur le côté arrière de l'appareil avec les vis fournies en gardant une distance appropriée entre eux.

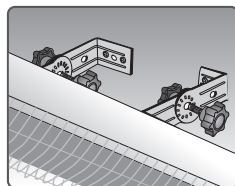
Conecten dos elementos de conexión de L al detrás del calefactor dejando entre ellos una distancia suficiente, utilizando los tornillos de conexión que vienen con producto.



Install the other two L connection parts to the wall with the screws and wall plugs supplied by keeping the same distance between them.

Installez les deux autres parties en L au mur avec les vis et les chevilles fournies en gardant la même distance entre les 2 parties.

Conecten otros dos elementos de conexión L al muro dejando entre ellos la misma distancia, utilizando los tornillos y los pernos de conexión.



Place and secure the heater to the wall with the L connection parts by using the special screws supplied.

Placez et fixez l'appareil de chauffage au mur avec les parties L de connexion en utilisant les vis spéciales fournies.

Fijen el calefactor al muro con los elementos de conexión L utilizando especiales tornillos de conexión.

veito



Redfern
Home + Health